

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

ZUSATZKARTE

Lieferwagen

TOYOTA

Hilux 4WD (LH 65)

CH 3814 75

Hersteller

TOYOTA MOTOR CORPORATION, Nagoya / Japan

Erkennungsmerkmale

auf Herstellerplakette

vor Fahrgesteinsnummer "JT1POLN65"

Herstellerplakette

in Motorraum, auf Spritzwand
rechts, vorn seitlich auf Fahrgestell-Längsträger

Fahrgesteinsnummer

"2L" vor Motornummer, links vorn seitlich auf Block über Einspritzpumpe

Motorkennzeichen

TOYOTA AG 5745 Safenwil

Hauptimporteure

Geprüftes Fahrzeug

JT1POLN6504000215

Fahrgestell

Anzahl Achsen

2 Anzahl Räder 4

Lenkung

mechanisch, hydraulische Lenkhilfe auf Wunsch

Getriebe

mechanisch synchr., Zusatzgetriebe Strasse/Gelände

Anzahl Gänge

10 Achsantrieb Allrad, v-schaltbar

Betriebsbremse

hydraulisch, 2-Kreis, v-Sch - b-TB, Unterdruck-
hilfe, wirkend auf alle Räder.
Bremskraftregler stufenlos lastabhängig auf HR

Hilfsbremse

mechanisch, TB, wirkend auf HR

Feststellbremse

via Hilfsbremse

Dauerbremse

2-Kreis-Kontrolle

Niveauekontrolle, Kontrolllampe kombiniert

Karosserie

Brücke ++)

Anzahl Türen

2

Geschw. Messer

km/h

Sicherheitsgurten

4 im (B)

Unterlegkeil

Rückspiegel

links + rechts

Diebstahlsicherung

Anzahl Plätze

2 v 2

Masse

innen

ausser

Länge

2160

4730

Achsabstand

2840

Breite

1450

1700

Doppelachse

v

h

Höhe

400

1750

Spurweite

v

h

Ueberhang

v

740

Spurweite

v

h

h

1080

1150

h

h

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

Spurkreis Ø

v

h

12200

12200

Motor

Marke

TOYOTA

Typ

2 L

Baureihe

Reihe

Takte

4

Treibstoff

D

Lage

vorn

Kühlung

Wasser

Anzahl Zylinder

4

Bohrung

92,0

Hub

92,0

Hubraum

2445

Steuer-PS

12,45

Leistungs-kW

55 (SD3)

bei U/min

4000

Lärm-Standmessung

78,0

dB(A) bei U/min

3000

Schalldämpfer

1 Topf 550 x Ø 160 mm

Abgasprüfung

Kennzeichen "1110"

Entstörung

ECE-24, Bacharach 4,0

Gewichte

vorn

hinten

total

Leergewicht

890

600

1490

Nutzlast

75

945

1020

Gesamtgewicht

965

1545

2510

Fabrikgarantie

-

-

2510

Reifen grösse

205 SR 16 reinforced +)

Ply / bar

R / 3,0 R / 3,0

Tragkraft

1800

1800

für V max

160

160

Felgen

6 J x 16

6 J x 16 Stahl +)

Gas Anhängelast gebremst/ungebremst

mech. Getriebe

autom. Getriebe

Garantiertes Gesamtzuggewicht

2000/650

Geprüfte Anhängelast

2000 (Art. 67/5 VRY beachten)

Garantierte Dachlast

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

150

km/h

gemessen

km/h bei U/min

Motor

Zapfwelle

Ausstattung §)

Fernlichter	HCR	(E)
Abblendlichter	HCR	(E)
Standlichter	A	(E)
Schlusslichter	R-S1	(E)
Bremslichter	R-S1	(E)
Richtungsblinker	v l	(E)
Rückstrahler	v	s h 2a (E)
Markierlichter	v	s h I (E)
Nebelschlusslichter		
Zusätzliche Lichter		
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	2 separat	
Scheibenwischer	2 Blatt	
Warnvorrichtungen	MARUXO 8652-MR-50 (E) 8202 mit elektrische Waschanlage oder andere homologierte Modelle	

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Lieferwagen		
Marke und Typ	TOYOTA Hilux 4WD		
Typenscheinnummer	CH	3814	75
Karosserie	Brücke		
Plätze	total	2	vorn 2
Leergewicht	1490	Treibstoff	D
Nutzlast	1020	Steuer-PS	12,45
Gesamtgewicht	2510	Hubraum	2445

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis (Lärm- und Abgaswerte siehe auch EX)

- +) Reifenvariante : 7.00 - 16 C, 6 PR, Tragkraft pro Achse 1700 kg bei 3,0 bar, V/max. 140 km/h
- Felgenvariante : 5 1/2 J 16, Stahl, TOYOTA DELTA MICS, Spurweite v = 1426 mm, h = 1406 mm
- +) Karosserie : auf Wunsch lieferbar mit Blachenverdeck oder demontierbarem Polyesteraufbau (Hard-Top) und Längsbänken zum gelegentlichen Personentransport (Art. 61/1 VRV). Ausrüstung bei der Einzelabnahme kontrollieren.
- §) Ausrüstung : Kotschutzklappen vorn und hinten erforderlich.
Auspuffrohrende wird nach hinten bis ans Karosserieende verlängert.
Hinterachsverstärkung wird durch den Importeur montiert.

Ort und Datum der Prüfung

Safenwil, 29.12.83
Sch8/lin

Ersetzt Typenschein CH

Eidg. Typenprüfstelle

Lieferwagen

T O Y O T A

Hilux 4WD (LN 65)

CH 3814 75

Zusatzkarte I

Nachtrag vom 05.09.85 in Bern - jak

<u>Reifenvarianten</u>	: 215 R 15	Tragkraft	1600 (2,3),	Vmax	180 km/h
	225/70 R 15		1600 (2,5)		140 km/h
	LR 78 - 15 6PR		1650 (2,0)		140 km/h

Felgenvariante : 7 JJ x 15 ET -10, Leichtmetall "ZONA WSC-570-1"

Spurweite : v= 1440 mm / h= 1420 mm

Ausrüstung : Kotschutzlappen vorn und hinten erforderlich

A Art des Fahrzeugs Genre du véhicule	S Fabrikmarke Marque de fabrication	C Typ Modell Type Modèle	D Typenschein-Nummer Fiche d'homologation No
30) Lieferwagen Voiture de livraison	T O Y O T A	Hilux 4WD (LN 65)	3814 75

EMISSIONSKARTE (EK) nach den Vorschriften 01.10.86
 FICHE DES EMISSIONS (FE) selon les prescriptions

Geräuschemissionen / Emissions du bruit

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G i-Achse i-essieu	H Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche: dB/A	J Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A min-1	R Bemerkungen Remarques
2 L	m10	4,56	77,0	78,0 3000	aa)

Rauchemission nach ECE 24 bzw. EG-Richtlinie
Emission de fumée selon ECE 24 resp. directive CEE

oder
ou

BOSCH-Schwärzungszahl
Degré de noircissement

Motortyp / Type du moteur: 2 L

	Q			P			Q		
Einspritzpumpe Pompe d'injection:	k= 0,58 bei/à	4000	min-1	k= 0,53 bei/à	3880	min-1	b=	bei/à	min-1
	k= 0,62 "	3360	"	k= 0,67 "	2840	"	b=	"	"
NIPPONDENSO	k= 1,02 "	2320	"	k= 0,84 "	1800	"	b=	"	"
	BACHARACH =	4,0							

Motortyp / Type du moteur:

	k=	bei/à	min-1	k=	bei/à	min-1	b=	bei/à	min-1
Einspritzpumpe Pompe d'injection:	k=	"	"	k=	"	"	b=	"	"
	k=	"	"	k=	"	"	b=	"	"
	k=	"	"	k=	"	"	b=	"	"
	BACHARACH =								

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen
compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale

Ersetzt EK / remplace FE vom/du 29.12.83

Datum / date: 08.09.86 - SW

BUNDESAMT FUER POLIZEIWESEN OFFICE FEDERAL DE LA POLICE
Typenprüfstelle Service d'homologation